





Nedodržávanie polynov tohto návodu môže viesť napr. k vzniku požiaru, opareniu, úrazu elektrickým prúdom, telesným úrazom a ďalším hmotným a nehmotným škodám. Dodatočné informácie o výrobkoch značky Kanlux sú dostupné na: www.kanlux.com. Kanlux SA Nenesie zodpovednosť za následky vyplývajúce z nepodriadenia sa polynom tohto návodu. Firma Kanlux SA si vyhradzuje právo zavádzať do návodu zmeny - aktuálnu verziu je možné si stiahnuť zo stránok www.kanlux.com.

**HU**  
**RENDELTESETÉS / ALKALMAZÁS**  
A termék felhasználható a káratokot megvilágításához és általános rendeltetésű megvilágításhoz.  
**SZERELÉS**  
Műszaki változás fenntartva. A szerelés előtt olvassa el a szerelési útmutatót. A szerelést csak az erre jogosult személy végezheti. A szerelés valamennyi lépését kilapcsolt áram mellett kell végezni! A szerelés különös óvatosságot igényel! Telepítési leírás: lásd: ábrák. Az első használat előtt ellenőrizze a mechanikus rögzítés és az elektromos összekötés megfelelését. Az összekötő vezetékeket úgy kell vezetni, hogy azok ne érintsék a termék átvittető elemeit. A termék kapcsolható a jogszabályban meghatározott minőségű követelményeknek megfelelő áramhálózathoz.

**FUNKCIONALIS JELEMLVONÁSOK**

A termék csak beltérben használható

**HASZNALATI JAVASLATOK / KARBANTARTÁS**

Karbantartási a kapcsolót feszültségnél, a termék leállítás után kell végezni. Tisztítás kizárólag finom és száraz textilruhával végezhető. Tilos a vegyi tisztítószerek használata. A termék letélen tilos. Biztosítsa a levegő szabad eljutását a termékhez. A termék felhevülhet magasabb hőmérsékletre. FIGYELME! A LED diódá / diódák fényáramát hosszabb ideig eljutásán nézni tilos! A termék kedvezetlen - csapadék, pára, rezgések stb. - környezetben nem használható.

**AZ ALKALMAZOTT JELEK ÉS SZIMBÓLUMOK MAGYARÁZATA**

P1: Névelges feszültség, frekvencia.  
P2: Névelges teljesítmény.  
P3: Névelges fényáram.  
P4: A megadott fényáram az alkalmazott fényfórársra (LED modulra) vonatkozik.  
P5: A termék D energetikai hatékonysági fényfórársát tartalmaz.  
P6: Várható elektáram.  
P7: A termék Várumúró területén elismert szabványok szerinti minőségét igazoló Megfelelősségi Tanúsítvány.  
P8: Színhőmérséklet.  
P9: Színválasztási tényező.  
P10: A lámpaszettet hajlásszögnek szabályozása.  
P11: Védelem a 12 mm-nél nagyobb szilárd testek ellen.  
P12: Csak beltéri használatra.  
P13: II osztály. Olyan termék, amelyben az alapvető szigetelésen kívül áramütés elleni védő elemként található még a dupla vagy erősített szigetelés.  
P14: A termék megfelel az Európai Unióis irányelvek követelményeinek.  
P15: Ez a szimbólum mutatja a legkisebb távolságot, amely igényeli a fényfórárs foglalat (a fényfórársai) és a megvilágított helyek és objektumok között.  
P16: A termék nem működik együtt a fényerősség-szabályozókkal.  
P17: Világítási szög.  
P18: A repeat vagy sérült burát vagy ernyőt, védőöveget azonnal cserélni kell. Azonnal szüntesse meg az alkalmazást ha a lámpa külső gombjibe repeat vagy összetört.  
P19: A termék megfelel az Egyesült Királyságban (UK) alkalmazandó előírások követelményeinek.  
P20: A termék megfelel az Ukrajnában alkalmazandó műszaki előírások követelményeinek.  
P21: A LED fényfórárszt kizárólag szakképzett szakember cserélheti ki.  
P22: A vezetékbereendezést kizárólag szakképzett szakember cserélheti ki.

**KÖRNYEZETVEDELEM**

Ugyeljen a csatlakozás és a környezetre. Javasolt a csomagolási hulladék szegregációja.  
P23: Ez a jel mutatja az elhasználdott elektromos és elektronikus berendezés selektív gyűjtésének a szükségességét. Így megjelölt termékek a bírság kiszabásának a terhe alatt szokásos szemetéltárolásba nem dobtathók ki. Illyen termékek károsak lehetnek a környezetre és az emberi egészségre, a feldolgozás / újrahasznosítás / kezelés / hűtástartítás különös formáját igénylik. Így megjelölt termékek el kell szállítani az elhasználdott elektromos és elektronikus berendezést gyűjtő helyre. Információk a gyűjtőhelyekre vonatkozóan a helyi hatóságoktól vagy az érintett berendezés forgalmazóitól kaphatók. Az elhasználdott berendezést az eladójá is köteles átvenni az új ugyanilyen típusú berendezés ugyanilyen mennyiségben történő vásárlása esetén. A fenti szabályok az Európai Unió területén érvényesek. Más ország esetén az adott ország területén hatályos jogszabályokat kell alkalmazni. Lépjén kapcsolatba a terméknek adott területén működő forgalmazójával.

**TANÁCSOK / JAVASLATOK**

A jelen útmutató figyelemmel kívüli hatássa a tűz, áramütés, égés, testi sérülés és egyéb anyagi és nem anyagi kár veszélyével járhat. További információ a Kanlux termékeiről a www.kanlux.com weboldalon kapható. Kanlux SA nem vállal felelősséget a jelen útmutató figyelemmel kívüli hatátságának az eredményeiért. A Kanlux SA fenntartja az utasítás módosításának jogát - az aktuális verzió a www.kanlux.com oldalról tölthető le.

**RO/MD**  
**SCOPUL / FOLOSIREA**  
Produsul pentru iluminat de expozitii și de uz general.  
**MONTAJUL**  
Modificări tehnice și rezervate. Înainte de a trece pentru instalarea citiște instrucțiună. Persoană de instalare ar trebui să fie cu autoritatea competentă. Orice acțiune face după oprirea alimentării. Trebuie făcută atenția mare. Schema de conectare a se vedea ilustrații. Înainte de prima utilizare, asiguraj-vă că o conexiune buna de montare mecanice si electrice. Conectați prin cablu ar trebui să conduci în așa fel încât să fie imposibil contactul cu părți fierbințe a produsului. Produsul poate fi conectat la rețea, care s-a corespundă standardelor de calitate definite de legislația de energie.

**CHARACTERSTICE FUNCȚIONALE**  
Utilizaj numai în interiorul.  
**RECOMANDARILE DE OPERARE / INTRETINERE**  
Întreținerea poate sa fie efectuate după deconectarea de la putere după ce produsul s-a răcit. Curată numai cu țesături delicate și uscate. Nu folosiți detergenți chimici. A nu se acoperă produsul. Asigurați accesul liber de aer. Produsul poate fi încălzit până la temperaturile ridicate. ATENȚIE! Nu se ută la fasciculul diodei / diodelor LED. Nu se utilizează produsul într-un loc în care predomină condițiile de mediu nemulie, cum ar fi murdărie, praf, apă, umiditate, vibrații, etc.  
**EXPLICAȚEA DE MARCĂ ȘI SIMBOLURILE UTILIZATE**  
P1: Tensiunea nominală, frecvență.  
P2: Puterea nominală.  
P3: Fluxul de lumina nominal.  
P4: Fluxul luminos specificat se refera la sursa de lumina utilizata (modul LED).  
P5: Acest produs este echipat cu o sursa de lumina cu dăsa de eficienta energetica D.  
P6: Rezistență nominală.  
P7: Certificatul de conformitate confirmă calitatea producției cu standardele aprobate pe teritoriul Uniunii Vamale.  
P8: Temperatura de culoare.  
P9: Îndrețele de culori.  
P10: Reglarea unghiulara corpului de iluminat.  
P11: Protecția împotriva corupției solide mai mari de 12mm.  
P12: Utilizaj numai în interiorul.  
P13: Clasa II. Produsul, în care protecția împotriva șocurilor electrice îndeplinește, în afară de izolația de bază, aplică izolație duble sau întârziată.  
P14: Produs este conform cu directivele Uniunii Europene (UE).  
P15: Îndică distanța minimă pe care poate are corpul de iluminat (sursă ei de lumină) de la locurile si obiectele de iluminat.  
P16: Produsul nu funcționează cu dimmers de iluminat.  
P17: Unghiul de lumina.  
P18: Ar trebui să înlocuiți imediat fisurate sau deteriorate lentile sau ecran de protecție. Oprestă exploatarea atunci când un bec extern este răpat sau spart.

P19: Produsul îndeplinește cerințele reglementărilor aplicabile în Marea Britanie. (UK)  
P20: Produsul îndeplinește cerințele reglementărilor tehnice aplicabile în Ucraina.  
P21: Sursa de lumina cu LED poate fi înlocuita numai de personalul calificat (departamentul tehnic Kanlux).  
P22: Cere panou de control sau echipament de control poate fi înlocuit numai de personalul calificat (departamentul tehnic Kanlux).  
**PROTECȚIE MEDIULUI**  
Atenția de curățenia și a mediului. Va recomandăm segregarea de deșeuri după ambalajele.  
P23: Această etichetă indică necesitatea de colectarea separată a deșeurilor de echipamente electrice și electronice. Produsele, astfel etichetate, sau sancțiunea amenzi, nu aveți posibilitatea să aruncați la gunoi ordinar, împreună cu alte deșeuri. Aceste produse pot fi daunătoare pentru mediul ambiant și sănătatea umană, necesită forme speciale de tratare / valorificare / recolare / eliminare. Produsele etichetate astfel ar trebui să fie plasate la punctul de colectare a deșeurilor de echipamente electrice și electronice. Informație referitoare la punctele de colectare / primiri după autoritățile locale sau distribuitor de astfel de echipamente. Echipament folosit poate fi de asemenea plasat la vânzătorilor, atunci când achiziționează un produs nou într-o sumă nu mai mare decât noi echipamente achiziționate în același fel. Aceste norme se aplică Uniunii Europene. În cazul altor țări ar trebui să se aplice regulamentele legale în vigoare în țară. Va recomandăm să contactați distribuitorul de produse noastre din zona dumneavoastră.  
**COMENTARIU / SUGESTII**  
Ne folosirea recomandărilor din acest ghidul poate duce la creștea unui astfel de incendiu, arsuri, un șoc electric, leziuni fizice și alte daune materiale și nemateriale. Informații suplimentare despre produse de marcă Kanlux sunt disponibile la: www.kanlux.com. Kanlux SA nu este responsabil pentru orice consecințele care rezultă din nepăstrarea recomandărilor din acest manual. Compania Kanlux SA își rezervă dreptul de introducea o modificărilor în instrucțiune - versiunea actuală poate fi descărcată de pe pagina www.kanlux.com.

**SI**  
**NAMEN / UPORABA**  
Proizvod namenjen razstavi in splošni uporabi.  
**MONTAŽA**  
Tehnične spremembe pridržane. Pred montažo preberite navodila za uporabo. Montirati sme samo oseba, ki ima primerne kvalifikacije. Montažo naredite pri izklopljenem napajanju. Bodite pri montaži pazljivi. Shema montaže: glejte ilustracije. Pred prvo uporabo, preverite preprilčno, da je montaža narejena pravilno in po pravilno vključen v električno instalacijo. Priključne kable morate instalirati in razmestiti, na takšen način, da ne se stikajo z deli, ki se hitro ogrevajo. Proizvod vključite samo v pravilno električno instalacijo, ki ustreza kakovostnim standardom, ki so v skladu z zakonom.  
**FUNKCIONALNI ZNAČAJI**  
Proizvod namenjen notranji uporabi.  
**NAVODILA ZA RAVNANJE / VZDRŽEVANJE**  
Vzdrževanje izvršite samo pri izklopljenem napajanju in po ohladiitvi proizvoda. Za čiščenje uporabljajte samo suhe in mehke tkanine. Ne smete uporabljati nobenih detergentov (žilasti kemikalni). Ne smete zakrivali proizvoda. Proizvod mora imeti neposreden dostop k zraku. Proizvod se lahko ogreva do visokih temperatur. POZOR! Ne smete pogledati na žarek svetlobe LED diod/diod. Proizvod ni namenjen za uporabo na prostoru, kjer so nekorisni viri: prah, voda, vlaga, vibracije itd.

**OBJASNIENIE UPORABENÍHŮ OZNÁČENÍ V SIMBOLU**  
P1: Nazivna napetost, frekvencia.  
P2: Nazivna moč.  
P3: Nominalni svetlobni tok.  
P4: Navedeni svetlobni tok se nanaša na uporabljeni vir svetlobe (modul LED).  
P5: Ta izdelek vsebuje svetlobni vir razreda energetske učinkovitosti D.  
P6: Nominalna trajnost.  
P7: Potrđilo o skladnosti kakovosti proizvodnje s standardi, ki so potrjeni na ozemlju carinske unije.  
P8: Barvna temperatura.  
P9: Koeficient oddajanja barv.  
P10: Regulacija kota svetlobnega toka svetilke.  
P11: Zaščota pred trdimi telesi o velikosti večji kot 12mm.  
P12: Proizvod namenjen samo notranji uporabi.  
P13: 2. razred. Pomeni, da zaščota pred električnim šokom, razen osnovne izolacije, izpolnjuje tudi uporabljena dvojna ali utrjena izolacija.  
P14: Proizvod je v skladu s pogoji direktive Evropske Unije (EU).  
P15: Oznacitev pomeni minimalno oddaljenost, ki jo mora imeti svetlo (izvir svetlobe) od prostorov in objektov, ki so s tem svetilom osvetljeni.  
P16: Proizvod ne sodeluje z zatemnilniki.  
P17: Kot svetelja.  
P18: Pridržeto oz. poškodovan senčnik ali ekran, ter zaščitna šipa, je treba takoj zamenjati. Takoj nehaite uporabljati svetlo, ko bo stekleni balon luči počel ali razbit.

P19: Izdelek izpolnjuje zahteve predpisov, ki veljajo v Veliki Britaniji (UK).  
P20: Izdelek izpolnjuje zahteve tehničnih predpisov, ki veljajo v Ukrajini.  
P21: LED svetlobni vir lahko zamenja samo usposobljeno osebo (samo s storitvijo Kanlux).  
P22: Nadzorno storjlo opremo lahko zamenja samo usposobljeno osebo (samo s storitvijo Kanlux).  
**VARSTVO OKOLJA**  
Skrbite za naravno okolje in čistočo. Priporočamo segregacijo embalažnih odpadkov.  
P23: Oznacitev pomeni, da je selektivno zbiranje izrabljenih električnih in elektroničnih strojev obvezna. Ti proizvodi so lahko škodljivi za okolje in ljudsko zdravje, za to zahtevajo specialistične forme varovanja / recikliranja / uničenja. Tak označbeni proizvod, pod pretnjo kazni v globno, ne smete odstranjevati v običajna smetišča, skupaj z drugimi odpadki. Tak označeni proizvodi morajo biti oddajani v žbirne centre zbiranja izrabljenih električnih ali električnih naprav. Informacije o žbirnih centrih najdete v informacijskem centru lokalnih uprav ali pri prodajalcih. Izrabljene stroje lahko oddajate prodajcu, v primeru nakupa novega stroja v in količni ne večji kot kolčina novega stroja istega tipa. Te regulacije se člepo Evropske Unije. V primeru drugih držav, se morate ravnati po regulacijah obveznih v teh državah. Takrat priporočamo kontakt s distributerjem naših proizvodov.  
**OPOMBE / POMOČ**  
Neupoštevanje teh navodiln za uporabo, lahko povzroči ogroženje s požarom, elektrošokom, telesno poškodbo ter drugim materialnim in nematerialnim poškodbami. Dodatne informacije o proizvodih podjetja Kanlux, najdete na www.kanlux.com. Kanlux SA ni odgovoren za poškodbe, ki so povzročene zaradi neupoštevanja navodil za uporabo. Podjetje Kanlux SA si pridružuje pravico do spremembe navodil - veljavna različica je na voljo na strani www.kanlux.com.

**BG**

**ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ / ИЗПОЛЗВАНЕ**

Продукт за осветление на витрини и общо предназначение.

**МОНТАЖ**

Технически промени запазени. Преди монтаж да се прочетете инструкцията. Монтаж следва да е извършен от лице, прилежащо съответни разрешения. Всюко действие да се извършва при изключено захранване. Трябва да се предприемат специални грижи. Схеа на монтаж: виж илустрации. Преди първа употреба уверете се, че механичното монитране и електрическата връзка са правилни. Кабели за връзка трябва да са проведени по такъв начин, да се предотврати контакта им с топлите части на продукта. Продуктът може да бъде включен към електрическата мрежа, която отговаря на стандарти за качество на енергията определени от законодателств

**ФУНКЦИОНАЛНИ ХАРАКТЕРИСТИКИ**

Да се използва продукта вътре в помещението.

**ПРЕПОРЪКИ ЗА ЕКСПЛУАТАЦИЯ / КОНСЕРВАЦИЯ**

Да се консервира при изключено захранване и щед охлаждане на продукта. Да се почиства само с деликатни и сухи тъкани. Да не се използва химически почистващи препарати. Да не се закрива продукта. ВНИМАНИЕ! Не се запалждайте в светлината от диода / диода LED. Да не се използва продукта на място, където има неблагоприятни атмосферни условия, като прах, вода, влага, вибрации и др.

**ОБЪСНЕНИЕ НА ИЗПОЛЗВАНТИЕ ЗНАЧИ И СИМВОЛИ**

P1: Номинално напрежение, честота.  
P2: Номинална мощност.  
P3: Номинален светлинен поток.  
P4: Специфичния интензитет на светлината отговаря на източника на светлина ( LED МОДУЛ ) който се използва.  
P5: Продукта е снабден с източник на светлина с енергийна ефективност клас D.  
P6: Номинална трайност.  
P7: Сертификатът за съответствие потвърждава качеството на продукцията с одобрение стандарти на територията на Митническия Съюз.  
P8: Цветна температура.  
P9: Индекс на дадените цветове.  
P10: Регулиране на зъгъла на осветелното тяло.  
P11: Защита срещу твърди тела големи над 12mm.  
P12: Използвайте само вътре в помещението.  
P13: Класа II. Продукт, който за защита срещу токов удар отговаря, освен основната изолация, приложена двойна или подписена изолация.  
P14: Продуктът е в съответствие с Директивите на Европейският Съюз (ЕС)  
P15: Символът означава минималноо разстояние на осветелното тяло (неговите източници на светлина) от места и осветявани предмети.  
P16: Продуктът не работи с димери на светлината.  
P17: Бъли на светлината.  
P18: Трябва незабавно да се смени натукан или повреден абажур или екран, защитно стъкло. Да се завърши незабавно експлоатацията, когато вышлет балон на крушката е пукнат или счупен.  
P19: Продуктът отговаря на изискванията на разпоредбите, действащи във Великобритания (UK).  
P20: Продуктът отговаря на изискванията на техническите регламенти, приложими в Украйна.  
P21: LED източника на светлина може да се замени само от квалифициран персонал ( сервис на Kanlux ).  
P22: Всякога контролен панел или контролно оборудване може да се замени само от квалифициран персонал (само от сервис на Kanlux).

**ОПАЗВАНЕ НА ОКОЛНАТА СРЕДА**

Пазя чистота и околната среда. Препоръчваме разделяне на отпадъците от опаковките.  
P23: Това означение показва необходимостта от разделно събиране на отпадъци от електрическо и електронно оборудване. Назначени по този начин продукти, под заплаха от глоба не можете да изхвърлите в кофа за обикновен боклук заедно с други отпадъци. Тези продукти могат да бъдат вредни за околната среда и човешкото здраве, те се нуждаят от специални форми на обработка / оползотворяване / рециклиране. Продукти означени по този начин трябва да бъдат поставени на мястото на събиране на отпадъци от електрическо и електронно оборудване. За информация за пунктовете за събиране / вземане предоставят местните власти или търговци на такова оборудване. Източено оборудване може също да бъде върнато на продавача, при закупуване на нов продукт в размер не по-голям от новото оборудване, закупено в същия вид. Тези правила се отнасят за района на Европейския Съюз. В случай на други страни следва да се прилагат законовите разпоредби в сила в страната. Компютари и др. не се съхраняват с нашия дистрибутор на продукта във дадена държава.

**КОМЕНТАРИ / ПРЕДЛОЖЕНИЕ**

Непазване на препоръките на тази инструкция може да доведе напр. до пожар, попарене, електрически шок, физически травми и други материали и нематериални щети. Допълнителна информация за продукти на марката Kanlux са на разположение на: www.kanlux.com. Kanlux АД не носи отговорност за последствия произтичащи от непазване на препоръките на тази инструкция. Фирма Kanlux SA запазва правото си за въвеждане на промени в инструкцията - актуалната версия е достъпна за изтегляне в интернет сайта www.kanlux.com.

**RU/ВУ**

**ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ / ПРИМЕНЕНИЕ**

Изделие для выставочного освещения и общего назначения.

**УСТАНОВКА**

Технические изменения закреценены. Прежде, чем приступит к установке, следует познакомиться с инструкцией. Изделие должно монтироваться лицо с соответствующими правами. Всеческие действия следует проводить при выключенном питании. Следует соблюдать особую осторожность. Схема монтажа: смотер иллюстрацию. Перед первым употреблением изделия следует проверить механическое крепление и электрическое соединение. Присоединенные провода следует провести таким образом, чтобы сделать невозможным их соприкосновение с нагревающимися частями изделия. Изделие может быть присоединено к питающей сети, которая исполняет качественные стандарты энергии, утвержденные влаом.

**ФУНКЦИОНАЛЬНАЯ ХАРАКТЕРИСТИКА**

Изделие применяется внутри помещений.

**СОВЕТЫ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ / КОНСЕРВАЦИЯ**

Уход за изделием при выключенном питании, только после того, как изделие остынет. Чистить исключительно деликатными и сухими тканями. Не применять химических чистящих средств. Не закрывать изделие. Обеспечить свободный доступ воздуха. Изделие может нагреваться до повышенной температуры. ВНИМАНИЕ! Не всматриваться в световые лучи диода LED. Не применять изделие в местах с неблагоприятными условиями окружения, напр. пыль, вода, влажность, вибрации и т.д.

**ОБЪСНЕНИЯ ПРИМЕНЯЕМЫХ ОБОЗНАЧЕНИЙ И СИМВОЛОВ**

P1: Напряжение номинальное, частота.  
P2: Номинальная мощность.  
P3: Номинальная струя света.  
P4: Указанный световой поток относится к используемому источнику света (светодиодному модулю).  
P5: Этот продукт содержит источник света класса энергоэффективности D.  
P6: Номинальная продолж.  
P7: Сертификат соответствия, подтверждающий соответствие качества продукции с утвержденными стандартами на территории Таможенного союза.  
P8: Температура цвета.  
P9: Коэффициент цветопередачи.  
P10: Угловая регулировка светильника.  
P11: Защита от проникновения предметов величиной более 12mm.  
P12: Применять только внутри помещений.  
P13: II Класс. В данном изделии защитную функцию от поражения электрическим током, кроме основной изоляции, исполняет также примененная двойная или усиленная изоляция.  
P14: Изделие выполняет требования Директива Европейского Союза (ЕС).  
P15: Символ обозначает минимальное расстояние между светильником (его источником света) и освещаемым объектом.  
P16: Изделие не работает с угнетимыми освещеня.  
P17: Угол освещения.  
P18: Следует немедленно поменять потресканный или исторченный абажур или экран, защитное стекло. Если лампа лопнет или потрескается, ее следует немедленно поменять.  
P19: Продукт соответствует требованиям действующих в Великобритании (UK) стандартам.  
P20: Товар соответствует требованиям действующих в Украине технических регламентов.  
P21: Возможность замены светодиодного источника света только квалифицированным персоналом (только сервисом Kanlux).  
P22: ПРА может быть заменена только квалифицированным персоналом (только сервисом Kanlux).

**ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ**

Заботьтесь о чистоте и окружающей среде. Рекомендуем сортировку отбросов.  
P23: Данное обозначение указывает на необходимость селекционного сбора использованных электрических и электронных приборов домашнего обихода. Размеченные таким образом изделия нельзя выкидывать с обычными мусором, за что грозит штраф. Данные изделия могут быть опасны для окружающей среды и для здоровья людей, они требуют специальной формы переработки / восстановления / рециклинга / обезвреживания. Данные изделия следует сдать в пункт сбора и утилизации электрического и электронического оборудования. Информация на тему пунктов сбора/приема распространяют локальные власти или продавцы оборудования данного типа. Использование оборудования может также отаде продавцу, если новое изделие куплено в числе не больше, чем новое оборудование того же вида. Выше перечисленные правила касаются территории Европейского Союза. В случае других государств, следует придерживаться прав, действующих в данном государстве. Рекомендуем контакт с дистрибутором нашего изделия на данной территории.

**ПРИМЕЧАНИЯ / УКАЗАНИЯ**

Несоблюдение данной инструкции может привести, например, к пожарам, ожогам, поражением электрическим током, а также к другим материальным и нематериальным уылкам. Дополнительная информация на тему товаров марки Kanlux доступна на сайте: www.kanlux.com. Kanlux SA не несет ответственности за последствия, вызванные в связи с несоблюдением предписаний данной инструкции. Компания Kanlux SA оставляет за собой право вносить изменения в инструкцию - текущая версия для скачивания на сайте www.kanlux.com.

**UA**

**ПРИЗНАЧЕННЯ / ЗАСТОСУВАННЯ**

Виріб для освітлення вітрин і загального призначення.

**МОНТАЖ**

Технічні зміни вимагають згоди виробника. Перед початком монтажу необхідно ознайомитися з інструкцією. Монтаж повинен виконуватися особою з відповідними компетенціями. Всі операції повинні проводитися при відключеному живленні. Необхідно бути особливо обережним. Схеа монтажу: див. ілюстрації. Перед першим використанням необхідно переконатися, що механічний монтаж і електричне підключення здійснені правильно. З'єднанні проводи необхідно прокладати таким чином, щоб запобігти контакту з елементами виробу, що нагріваються. Виріб можна включати у мережу живлення, що відповідає стандартам щодо енергії, визначеним законодавством.

**ФУНКЦІОНАЛЬНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ**

Виріб використовується всередині приміщень.

**РЕКОМЕНДАЦІЇ ЩОДО ЕКСПЛУАТАЦІЇ / ОБСЛУГОВУВАННЯ**

Технічні роботи проводити при відключеному живленні і після того як виріб вистигне. Чистити лише м'якою та сухою тканиною. Не використовувати хімічних засобів чищення. Не накривати виріб. Забезпечити доступ повітря. Виріб може нагріватися до високої температури. УВАГА! Заборонено дивитися безпосередньо на світловий промінь діода/діодів LED. Виріб заборонено використовувати у місцях із шкідливими умовами, напр., пилю, бруд, вода, волога, вібрації тощо.

**ПОЯСНЕННЯ ВИКОРИСТАНИХ ПОЗНАЧЕНЬ І СИМВОЛІВ**

P1: Номинальна напруга, частота.  
P2: Номинальна потужність.  
P3: Номинальний світловий потік.  
P4: Зазначений світловий потік відноситься до використовуваного джерела світла (світлодіодний модуль).  
P5: Цей продукт містить джерело світла класу енергоефективності D.  
P6: Номинальна тривалість.  
P7: Сертифікат відповідності, що підтверджує відповідність якості продукції до затверджених стандартів на території Митного союзу.  
P8: Температура кольору.  
P9: Індекс кольоропередачі.  
P10: Регулювання кута світильника.  
P11: Захист від проникнення твердих предметів розміром більшим, ніж 12мм.  
P12: Використовувати лише всередині приміщень.  
P13: Клас II. Виріб, у якому для захисту від ураження електричним струмом, окрім основної ізоляції, використовується подвійна або посилена ізоляція.  
P14: Виріб відповідає вимогам Директив Євросоюзу (ЄС).  
P15: Символ визначає мінімальну відстань між світильником (його джерела світла) від місць і об'єктів освітлення.  
P16: Виріб непристосований до спліварції із затеменованом освітлення.  
P17: Кут світиля.  
P18: Необхідно негайно замінити тріснутий ковпак, екран чи захисне скло. Негайно припинити експлуатацію, якщо зовнішня коїмба лампи тріснула або розбилася.  
P19: Товар відповідає вимогам нормативних документів, що застосовуються на території Великобританії.  
P20: Продукція відповідає вимогам технічних регламентів, що діють в Україні.  
P21: Замінити джерело світла може лише кваліфікований спеціаліст (тільки сервіс Kanlux).  
P22: Замінити контрольне обладнання може лише кваліфікований спеціаліст (тільки сервіс Kanlux).

**ЗАХИСТ НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА**

Піклійтеся про чистоту і зовнішнє середовище. Рекомендується розділяти відходи.

P23: Цей позначення вказує на необхідність розділяти використане електричне та електронне обладнання. Вироби з таким позначенням заборонено викидати до звичайного сміття з іншими відходами під загрозою штрафу. Такі вироби можуть спричинити шкоду навколишньому середовищу і здоров'ю людини, ці вироби потребують спеціальної форми переробки / регенерації / знешкодження. Вироби з таким маркуванням повинні здаватися у пункти збору використаного електричного і електронного обладнання. Інформація щодо пунктів збору/приймання можна отримати у місцевих органах влади, або продавця обладнання. Використане обладнання можна також повернути продавцеві у випадку придбання нового виробу, у кількості, що не перевищує новоне обладнання цього ж виду. Вищенаведені положення діють на території Європейського Союзу. Для інших держав слід застосувати законодаполення, що діють у даній державі. Рекомендуємо звернутися до нашого дистрибутора на даній території.

**ЗАУВАЖЕННЯ / ВКАЗІВКИ**

Недотримання рекомендацій даної інструкції може спричинити, напр., пожежу, опіки, ураження електричним струмом, тілесні травми та збавити інші матеріальні і нематеріальні шкоди. Додаткову інформацію щодо продуктів торгової марки Kanlux можна отримати на веб-сторінці: www.kanlux.com. At "Kanlux" не несе відповідальності за наслідки недотримання даної інструкції. Компанія Kanlux SA залишає за собою право вносити зміни в інструкцію - поточна версія для скачування на сайті www.kanlux.com.

**Завантажено з e27.com.ua**

**LT**

**PASKIRTIS / TAIKYMAS**

Gaminys skirtas generuoti apšvietimą vitrinų ir bendros paskirties nišose.

**MONTAVIMAS**

Draudžiama daryti techninius pakeitimus. Prieš pradėdami montuoti susipažink su instrukcija. Montavimą turi atlikti asmuo turintis atitinkamus įgaliojimus. Visi darbai turi būti atliekami atjungus maitinimą. Būtinus ypatingas atsargumas. Montavimo schema: žiūrėti iliustracijas. Prieš pirmą panaudojimą reikia įsitikinti, kad gaminyje yra taisyklingai mechanškai sumontuotas ir tinkamu būdu elektriskai sujungtas. Priėjusiamyri taisyklai turi būti išveduoti tokiu būdu, kad nebūtų galimas įvy susilietimas su įkaitančiomis gaminio dalimis. Gaminyje gali būti priėjusios prie maitinimo tinklo, kuris atitinka teises akais patvirtintus energijos saugos standartus.

**FUNKCIONALNI BRUOŽAI**

Gaminys skirtas generuoti apšvietimą viduje.

**EKSPLOATAVIMO REKOMENDACIJOS / KONSERVAVIMAS**

Konservavimui darbus reikia vykdyti atjungus maitinimą ir gaminiui ataušus. Valyti tik švelniais ir sausais audiniais. Nevartoti cheminių valymo priemonių. Neuždegti gaminio apdangalais. Užtikrinti laisvą oro pritekėjimą. Gaminyje gali įsiti iki padidintos temperatūros. DĖMESIO! Negalima žiūrėti į LED diodų/diodų šviesos pluoštą. Gaminyje nevartoti vietoje kur yra nepalankios aplinkos sąlygos pvz. dulksė, vanduo, drėgmė, vibracijos ir pan.

**VARTOJAMŲ ŽENKLINIMŲ IR SIMBOLIŲ AIŠKINIMAS**

P1: Nominali įt

